

PID:
02127000
CID:
C.1993.641

Certificato di approvazione

Approval certificate

IMQ, ente di certificazione accreditato,
autorizza la ditta

IMQ, accredited certification body, grants to

SCAME PARRE SPA
VIA COSTA ERTA 15
24020 PARRE PONTE SELVA BG

all'uso del marchio

the licence to use the mark

IMQ

Il presente certificato è
soggetto alle condizioni
previste nel "Regolamento
IMQ - Certificazione
prodotto" ed è relativo ai
prodotti descritti
nell'Allegato al presente
certificato.



per i seguenti prodotti

for the following products

**Prese fisse con interruttore
con/senza dispositivo
d'interblocco
(Serie ADVANCE 2)**

*Switched socket-outlets with/without
interlock
(Series ADVANCE 2)*

*This certificate is subjected to
the conditions foreseen by "IMQ
Rules - Product Certification"
and is relevant to the products
listed in the annex to this
certificate.*

Emesso il / Issued on **2014-02-06**

Aggiornato il / Updated on ---

Sostituisce / Replaces ---


IMQ S.p.A.

Allegato - Certificato di approvazione
Annex - Approval certificate

Emesso il / Issued on 2014-02-06
Aggiornato il / Updated on ---
Sostituisce / Replaces ---

Prodotto | Product

**Prese fisse con interruttore con/senza dispositivo
d'interblocco**
Switched socket-outlets with/without interlock

Concessionario | Licence Holder

SCAME PARRE SPA
VIA COSTA ERTA 15
24020 PARRE PONTE SELVA BG

Marchio | Mark



IMQ

Costruito a | Manufactured at

95002166 CLSCAM.C02LCSCAM+2 24020 PARRE PONTE SELVA

BG Italy

Copia del presente certificato deve essere conservata presso i luoghi di produzione sopra elencati.

Copy of this certificate must be available at the manufacturing places listed above

Norme

EN 60309-1:1999 + A1:2007 + A2:2012
EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012
EN 60309-4:2007 + A1:2012
Prodotti conformi ai requisiti essenziali della Direttiva B.T. 2006/95/CE

Standards

EN 60309-1:1999 + A1:2007 + A2:2012
EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012
EN 60309-4:2007 + A1:2012
Products meeting the essential requirements of L.V.D. 2006/95/EC

Rapporti | Test Reports

MI13A0137758-03

Caratteristiche tecniche | Technical characteristics

Serie / Series	ADVANCE 2
Designazione / Type designation	3P+N+T foglio 2-I / 3P+N+E S.S. 2-I
Dispositivo di blocco / Interlocking device	meccanico con interruttore e guida DIN / mechanical with switch and DIN rail
Sezionatore del dispositivo di manovra / Isolation of the switching device	adatto al sezionamento / suitable for isolation
Tensione di isolamento / Insulating voltage (Ui)	690 V
Corrente nominale / Rated current	63 A
Grado di protezione / Degree of protection (IP)	IP66/IP67
Sistema di montaggio / Mounting system	da parete / surface mounting
Materiale della custodia / Material of the cover	isolante / insulating

Articoli (con dettagli) | Articles (with details)

AR.N00808

Marca / Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo / Type reference	568.6379
Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference	568.6379
Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage	57/100 - 75/130 V
Posizione del contatto di terra / Earthing contact position	4h
Frequenza / Frequency	50/60 Hz

AR.N00809

Marca | Trade mark **SCAME**
Riferimento di tipo | Type reference **568.6375**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **568.6375**
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **120/208 - 144/250 V**
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **9h**
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**

AR.N0080A

Marca | Trade mark **SCAME**
Riferimento di tipo | Type reference **568.6387**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **568.6387**
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **200/346 - 240/415 V**
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **6h**
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**

AR.N0080B

Marca | Trade mark **SCAME**
Riferimento di tipo | Type reference **568.63876**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **568.63876**
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **277/480 - 288/500 V**
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **7h**
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**

AR.N0080C

Marca | Trade mark **SCAME**
Riferimento di tipo | Type reference **568.63877**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **568.63877**
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **347/600 - 400/690 V**
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **5h**
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**

AR.N0080D

Marca | Trade mark **SCAME**
Riferimento di tipo | Type reference **568.63875**
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **568.63875**
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **250/440 - 265/460 V**
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **11h**
Frequenza | Frequency **60 Hz**

Componenti | Component List

Series ADVANCE 2

Tipo Type	(*)	Costruttore Manufacturer	Riferimento Type Ref.	Dati Data	Norme Standard (*)	Marchi Marks
Switch-disconnector	2	Scame	590.YA...	3P+N 63 A AC-22A 690 V	-	IMQ
Terminal	1	Scame	815.1363	10 mm ² T140	-	IMQ
Internal wiring	1	Icel		16 mm ² H07V-K	-	IMQ-HAR
Internal wiring	1	Icel		1,5 mm ² H07V-K	-	IMQ-HAR
Switch (auxiliary contact)	1	Glovenzana	PL004001	N.C.	-	IMQ
Switch (auxiliary contact)	1	Glovenzana	PL004002	N.O.	-	IMQ
Internal wiring	3	Scame	MP18022	16 mm ²	-	
Internal wiring	3	Scame	MP18021	16 mm ²	-	

Emesso il | Issued on

2014-02-06

Data di aggiornamento | Updated on

Sostituisce | Replaces

Ciascun componente è contraddistinto da un numero avente il seguente significato:

- 1 - Componente marchiato e sostituibile con altro pure marchiato con caratteristiche equivalenti
- 2 - Componente sostituibile solo previa autorizzazione dell'IMQ
- 3 - Componente (integrato nell'apparecchio utilizzatore) provato congiuntamente all'apparecchio utilizzatore
- 4 - Componente in alternativa
- 5 - Componente per uso opzionale
- 6 - Componente da abbinare

Each component is signed by a number having the following meaning:

- 1 - Approved component replaceable with another one also approved with equivalent characteristics
- 2 - Component replaceable with IMQ authorization only
- 3 - Integrated component tested together with appliances
- 4 - Alternative component
- 5 - Component for optional use
- 6 - Component to be matched

(*) Queste colonne sono compilate a cura di IMQ / These columns are filled in by IMQ

Diritti di concessione | Annual Fees

SN.N000WH

BTO.021200.DA19

Importo modelli IMQ - 0212 - Prese a spina industriali | IMQ models - 0212 - Plugs and socket-outlets for industrial purposes

1


IMQ S.p.A.